

H.P. BLAVATSKY, *THE SECRET DOCTRINE II*, pp. 17 and 19

(*A Doutrina Secreta III*, p. 33 e 34)

#### ESTANCIA 4, Sloka 16, 17:

16. Como nasceram os Manushya?

Como se formaram os Manus com Mente?

Os **Pais** chamaram em sua ajuda o seu próprio Fogo, que é o Fogo que arde na Terra.

O **Espírito da Terra** chamou em sua ajuda o **Fogo Solar**.

Esses Três, com seus esforços conjugados, produziram um bom Rúpa.

Podia estar de pé, andar, correr, curvar-se ou voar.

Contudo, não passava ainda de um Chhaya, uma Sombra sem Entendimento.

17. O Sopro necessitava de uma Forma. Deram-lha os **Pais**.

O Sopro necessitava de um Corpo Denso; **a Terra** o modelou.

O Sopro necessitava do Espírito de Vida; os **Lhas Solares** o insuflaram em sua Forma.

O Sopro necessitava de um Espelho do seu Corpo (*corpo astral*); "Nós lhe damos o nosso!", disseram os **Dhyânis**,

O Sopro necessitava de um Veículo de Desejos; "Aqui o tem!", disseram os **Drenadores das Águas**.

Mas o Sopro necessitava de uma Mente para abranger o Universo:

"Isso não podemos dar!", disseram os **Pais**.

"Nunca a tive!" disse o **Espírito da Terra**,

"A Forma seria consumida, se eu lhe desse a minha!", disse o **Grande Fogo (solar)**

O Homem permaneceu um Bhuta, vazio e sem entendimento . . .

Assim deram a Vida os Sem-Ossos aos que vieram a ser os Homens com Ossos na Terceira (*raça*).

#### ESTANCIA 7, Sloka 25, 26, 27:

25. Como procederam os Manasas, os **Filhos da Sabedoria**?

Rechaçaram os Nascidos-de-Si-Mesmos. Não estavam preparados.

Desdenharam os (*primeiros*) Nascidos-do-Suor. Não estavam inteiramente preparados.

Não quiseram entrar nos (*primeiros*) primeiros Nascidos-do-Ovo.

26. Quando os Nascidos-do-Suor produziram os Nascidos-do-Ovo, os duplos (*andrógina Terceira Raça*) os Fortes, os Poderosos dotados de ossos, os **Senhores da Sabedoria**, disseram: "Agora criaremos."

27. A Terceira (*Raça*) veio a ser o Vahan (*veículo*) dos **Filhos da Sabedoria**. Criou "Filhos da Vontade e do Ioga". Criou-os por Kriyâshakti, os Santos Pais, Antepassados dos Arhats. . .